

Honorable James M. Peck  
One Bowling Green, Courtroom 601, New York  
New York 10004  
United States of America

Lars Dahlke  
Westpreußenstrasse 18  
26954 Nordenham

Ladies and Gentlemen,

by a false assortment with UPS, my letters to you unfortunately become one day later, than required, transmitted.

So that you also believe me, I send you the transmission numbers and the waybills, as copy of UPS.

I ask you this writing, concerning the objection - lead time, to absolutely consider.

That the error was situated not with me, but with UPS.  
UPS transmitted the letters not as agreed upon on Wednesday, the 13.April 2011, around 10:30, but a whole day later to you!

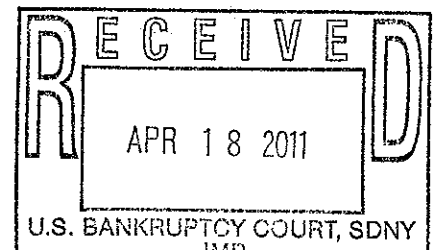
Thank you in advance, for your consideration

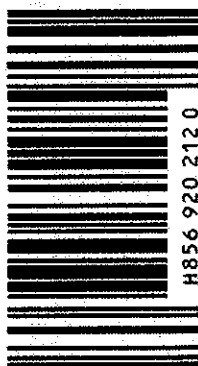
Yours sincerely,

sgd. L. Dahlke Nordenham, April, 14, 2011

Letter plant:

UPS waybill  
UPS supply status with transmission number





H856 920.2120  
FRACHTBRIEF KONTROLLNUMMER

<b>ANLEITUNG FÜR DAS AUSFÜLLEN SIEHE RÜCKSEITE</b>		<b>ROT GEDRUCKTE FÄLDER BETREFFEN NUR INTERNATIONALE SENDUNGEN</b>	
1. UPS KUNDENNUMMER DES VERSENDERS <b>294X29</b>		UST.-IDENT.-NR. DES VERSENDERS _____	
NAME DES VERSENDERS <b>Dahlke</b>		TELEFONNUMMER (SEHR WICHTIG) _____	
FIRMENNAME UND ADRESSE <b>Lang Dahlke Westpreußenstr 18</b>		STAAT <b>DE</b>	
POSTLEITZAHL (SEHR WICHTIG) <b>26954</b>		NORDENNUMMER <b>DE</b>	
2. UPS KUNDENNUMMER DES EMPFANGERS <sup>1</sup> _____		STEUER- / ZOLLNUMMER ETC. DES EMPFÄNGERS _____	
NAME DER KONTAKTPERSON _____		TELEFONNUMMER (SEHR WICHTIG) _____	
FIRMENNAME UND ADRESSE <b>HON. James M. Peck One Bowling Green, Courtroom 600</b>		FIRMENLEITUNG <input type="checkbox"/>	
POSTLEITZAHL (SEHR WICHTIG) <b>10004</b>		STAAT <b>US</b>	
3. ZAHLUNG DER VERSANDKOSTEN <sup>1</sup> (nicht alle Optionen in aus die(n) Länder(n) verfügbar)			
VERSANDKOSTEN ZU LASTEN VON: <input checked="" type="checkbox"/> <b>VERSENDER</b> (Kundennummer in Abschnitt 1) <input type="checkbox"/> <b>Kaufkraft (nur Versender)</b> <input type="checkbox"/> <b>EMPFÄNGER</b> (Kundennummer in Abschnitt 2) <input type="checkbox"/> <b>DRITTEN</b> FIRMENNAME DES DRITTEN _____			
Geben Sie die UPS Kundennummer (Drilling) oder die Kreditkartennummer (nur Versender) an _____			
ZOLL UND STEUERN ZU LASTEN VON: <input type="checkbox"/> <b>VERSENDER</b> (Kundennummer in Abschnitt 1) <input type="checkbox"/> <b>EMPFÄNGER</b> (Kundennummer in Abschnitt 2) <input type="checkbox"/> <b>DRITTEN</b> FIRMENNAME DES DRITTEN _____			
Geben Sie die UPS Kundennummer (Drilling) an _____			

02690104902 Rev. 01/10 EN

**KOPIE DES VERSENDERS**

<b>4 SERVICEART II</b> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> <input type="checkbox"/> AIRMAIL  <input checked="" type="checkbox"/> <b>1+</b>  <input checked="" type="checkbox"/> <b>1</b>  <input type="checkbox"/> <b>1P</b>  <input type="checkbox"/> <b>2</b> </div>	<b>5 ANGENEHM ZU SENDUNG</b> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> <input type="checkbox"/> <b>Express Plus</b>  <input checked="" type="checkbox"/> <b>Express</b>  <input type="checkbox"/> <b>Express Saver</b>  <input type="checkbox"/> <b>Expedit</b>  <input type="checkbox"/> <b>Standard IV</b> </div>	<b>6 ZUSATZLEISTUNGEN</b> (siehe Rückseite) <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> <input type="checkbox"/> UPS NA1 II  <input type="checkbox"/> SAMSTAGSZUSTELLUNG II          BESONDERE ANWEISUNGEN       </div>	<b>7 VERSANDDATUM</b> II MM JJ <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; font-size: 1.2em;">           12 10 4 12         </div>	<b>UNTERSCHRIFT DES VERSENDENDEN</b> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; height: 40px;"> </div>	<b>UNTER FÜR KUNDEN OHNE KUNDENUMMER IN DEUTSCHLAND</b> VERSANDART € SONSTIGE € MWST. € GESAMT € <span style="font-size: 1.5em;">57.67</span>
<b>UNTER FÜR UPS-KUNDEN GEBRAUCH</b> FÜR UPS INVERTRAG GENOMMEN					
<b>HAFTUNGSWERT DER SENDUNG</b> - ES WIRD EIN ZUSCHLAG BERECHNET <small>Entgelt für die SRK</small>		<b>REFERENZ-NR. 1 (OPTIONAL)</b>  <b>REFERENZ-NR. 2 (OPTIONAL)</b>  <b>BESCHREIBUNG DER WAREN IV</b>			
<b>ANZAHL PAKETE MIT</b> ZUSCHLAG FÜR ZUSÄTZLICHE HANDLUNG		<b>NUR DOCUMENTE</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>1</b> <b>2</b> <b>3</b> <b>4</b> <b>5</b> <b>6</b> <b>7</b> <b>8</b> <b>9</b> <b>10</b> <b>11</b> <b>12</b> <b>13</b> <b>14</b> <b>15</b> <b>16</b> <b>17</b> <b>18</b> <b>19</b> <b>20</b> <b>21</b> <b>22</b> <b>23</b> <b>24</b> <b>25</b> <b>26</b> <b>27</b> <b>28</b> <b>29</b> <b>30</b> <b>31</b> <b>32</b> <b>33</b> <b>34</b> <b>35</b> <b>36</b> <b>37</b> <b>38</b> <b>39</b> <b>40</b> <b>41</b> <b>42</b> <b>43</b> <b>44</b> <b>45</b> <b>46</b> <b>47</b> <b>48</b> <b>49</b> <b>50</b> <b>51</b> <b>52</b> <b>53</b> <b>54</b> <b>55</b> <b>56</b> <b>57</b> <b>58</b> <b>59</b> <b>60</b> <b>61</b> <b>62</b> <b>63</b> <b>64</b> <b>65</b> <b>66</b> <b>67</b> <b>68</b> <b>69</b> <b>70</b> <b>71</b> <b>72</b> <b>73</b> <b>74</b> <b>75</b> <b>76</b> <b>77</b> <b>78</b> <b>79</b> <b>80</b> <b>81</b> <b>82</b> <b>83</b> <b>84</b> <b>85</b> <b>86</b> <b>87</b> <b>88</b> <b>89</b> <b>90</b> <b>91</b> <b>92</b> <b>93</b> <b>94</b> <b>95</b> <b>96</b> <b>97</b> <b>98</b> <b>99</b> <b>100</b>			
<b>ANZAHL PAKETE MIT</b> ZUSCHLAG FÜR ZUSÄTZLICHE HANDLUNG		<b>BEZUGSANGABEN</b> WÄHRUNG BETRAG WÄHRUNG BETRAG			
<b>ANZAHL PAKETE MIT</b> ZUSCHLAG FÜR ZUSÄTZLICHE HANDLUNG		<b>BEZUGSANGABEN</b> WÄHRUNG BETRAG WÄHRUNG BETRAG			

III. Bitte geben Sie auf alle Fälle an, welche Währung Sie verwenden. Fehlende Währungsinformationen können zu Verzögerungen führen, für die UPS nicht haftet. In der Schweiz kann nur der SFR benutzt werden.

# Statusabfrageergebnis - Detailinformationen

Drucken Hilfe

**H8569202120**

Aktualisiert: 14.04.2011 6:16 EST

## Unterwegs



### Letzter Standort:

Eingegangen - Newark, NJ, United States, Donnerstag, 14.04.2011

Zustellung ändern

Benachrichtigung hinzufügen

## Versandinformationen

An: **NEW YORK, NY, US**

## Versendet durch

**UPS Express®**

## ➤ Weitere Informationen

**Gewicht:**

0.20 kg

**Typ:**

Paket

**Versandt bzw. in Rechnung gestellt am:**

12.04.2011



## ➤ Sendungsstatus

Ort	Datum	Orszeit	Aktivität	Was ist das?
Newark, NJ, United States	14.04.2011	5:23	Ankunfts Scan	
Koeln, Germany	14.04.2011	3:09	Abfahrts Scan	
	14.04.2011	2:15	Export Scan	
	14.04.2011	2:13	Export Scan	
	14.04.2011	1:27	Ankunfts Scan	
Langenhagen, Germany	13.04.2011	22:22	Abfahrts Scan	
	13.04.2011	20:29	Zustellung ist für heute vorgesehen.	
	13.04.2011	8:41	Fehlsortierung an falschen Ort. / Zustellung neu terminiert.	
Langenhagen, Germany	12.04.2011	23:03	Ankunfts Scan	
Westerstede, Germany	12.04.2011	21:00	Abfahrts Scan	
	12.04.2011	20:39	Herkunfts Scan	
	12.04.2011	17:32	Abhol Scan	
Germany	12.04.2011	16:17	Auftrag verarbeitet: Für UPS bereit	